



هيئة المعلومات والحكومة الإلكترونية  
Information & eGovernment  
Authority



## Update Income Details

تحديث بيانات الدخل

**bahrain.bh**



هيئة المعلومات والحكومة الإلكترونية

Information & eGovernment  
Authority



English Version

Page 15

النسخة العربية

صفحة ٣



**bahrain.bh**

تتيح هذه الخدمة المقدمة من وزارة الإسكان والتخطيط العمراني للمواطنين إمكانية تحديث بيانات الدخل المسجلة.

English

25

دليل المعلومات | الخدمات الإلكترونية

متجر تطبيقات الحكومة الإلكترونية | الخدمات الإلكترونية حسب المقدم | الخدمات الإلكترونية حسب التصنيف | الصفحة الرئيسية

تصنيف الخدمات الإلكترونية

قائمة بالخدمات الإلكترونية مصنفة حسب احتياجاتك

 التعليم والطلبة	 الكهرباء والماء والبنية التحتية	 المرور والمركبات والمواصلات	 الهوية والجوازات والتأشيرات
 السكن والعنابون	 الزواج والميلاد والوفاة	 الصحة والرعاية الطبية	 المحاكم والتفريعات
 الشؤون الإسلامية	 الضمان الاجتماعي والدعم العالي	 التوظيف والموظفين	 قطاع الأعمال والاستثمار والضرائب

اضغط هنا

عرض جميع الخدمات الإلكترونية حسب التصنيف

يمكن للمستخدم الوصول إلى الخدمة من خلال الضغط على اسم الخدمة "تحديث بيانات الدخل".

English



حكومة البحرين



دخول



دليل المعلومات | الخدمات الإلكترونية

متجر تطبيقات الحكومة الإلكترونية

الخدمات الإلكترونية حسب المقدم

الخدمات الإلكترونية حسب التصنيف

الصفحة الرئيسية

## الإسكان

خدمات إلكترونية ذات صلة

خدمة إلكترونية  
تقديم طلب مزايا  
وزارة الإسكان والتخطيط العمراني

خدمة إلكترونية  
تقديم طلب سكن  
وزارة الإسكان والتخطيط العمراني

خدمة إلكترونية  
تحديث بيانات الدخل  
وزارة الإسكان والتخطيط العمراني

خدمة إلكترونية  
تقديم طلب تمويل تسهيل  
وزارة الإسكان والتخطيط العمراني

اضغط هنا

يجب على المستخدم الضغط على "استخدم الخدمة الإلكترونية" لبدء الخدمة.

English



حكومة البحرين



دخول



دليل المعلومات | الخدمات الإلكترونية

متجر تطبيقات الحكومة الإلكترونية

الخدمات الإلكترونية حسب المقدم

الخدمات الإلكترونية حسب التصنيف

الصفحة الرئيسية

## الخدمة الإلكترونية تحديث بيانات الدخل

تحديث بيانات الدخل المسجلة.

استخدم الخدمة الإلكترونية

اضغط هنا

أضف إلى المفضلة

إذهب  بحث 

## خدمات وزارة الاسكان والتخطيط العمراني

توفر هذه الخدمات المقدمة من وزارة الإسكان والتخطيط العمراني للمواطنين إمكانية الحصول على معلومات عن الخدمات الإسكانية وحساب قيمة التمويل عن طريق خدمة المعلومات. بالإضافة إلى تقديم طلب سكن، تقديم طلب تمويل تسهيل، تقديم طلب مزايا، تقديم طلب تمويل ترميم وتوقيع إقرار أفراد الأسرة (تقرير بنفت). كما تتيح هذه الخدمات إمكانية تحديث بيانات الاتصال والحساب البنكي والاستعلام عن حالة الطلبات عن طريق خدمة التحديث والاستعلام.

### خدمات المعلومات

<p><b>معلومات عن الخدمات الإسكانية</b></p> <p>عرض المعلومات والمتطلبات لجميع الخدمات الإسكانية.</p>	
<p><b>حساب قيمة التمويل</b></p> <p>حساب قيمة التمويل التقديرية التي يمكن الحصول عليها بالاعتماد على قيمة الدخل الكلي.</p>	

### الخدمات الإسكانية

<p><b>تقديم طلب سكن</b></p> <p>تقديم طلب جديد للحصول على وحدة سكنية، قسيمة سكنية، أو شقة تملك.</p>	
<p><b>تقديم طلب مزايا</b></p> <p>تقديم طلب للحصول على برنامج مزايا أو برنامج مزايا (الفئة المستحدثة).</p>	
<p><b>تقديم طلب تمويل تسهيل</b></p> <p>تقديم طلب تمويل تسهيل عقاري أو تسهيل البيت العود أو تسهيل تعاون.</p>	
<p><b>تقديم طلب تمويل ترميم</b></p> <p>تقديم طلب تمويل ترميم عن طريق بنك الإسكان.</p>	
<p><b>توقيع إقرار أفراد الأسرة (تقرير بنفت)</b></p> <p>عرض الإقرار لأفراد الأسرة والموافقة عليه لإكمال عملية تقديم الطلبات.</p>	

### خدمات التحديث والاستعلام

<p><b>تحديث بيانات الاتصال والحساب البنكي</b></p> <p>عرض وتحديث بيانات الاتصال بالإضافة إلى رقم الحساب المصرفي الدولي (IBAN).</p>	
<p><b>تحديث بيانات الدخل</b></p> <p>تحديث بيانات الدخل المسجلة.</p>	
<p><b>الاستعلام عن حالة الطلب</b></p> <p>الاستعلام عن حالة الطلبات الإسكانية.</p>	

اضغط هنا

تتيح هذه الخدمة المقدمة من وزارة الإسكان والتخطيط العمراني للمواطنين إمكانية تحديث بيانات الدخل المسجلة.

#### □ شروط الخدمة:

- أن يكون مقدم الطلب على قيد الحياة.
- أن يكون مقدم الطلب بحريني الجنسية.
- أن يكون مقدم الطلب مسجلاً في خدمة الإشعارات الحكومية.
- أن يكون لدى مقدم الطلب طلب مقدم مسبقاً.

إذا كان مقدم الطلب ليس مسجلاً في خدمة الإشعارات الحكومية (إشعارات)، سيتوجب عليه التسجيل أولاً للاستمرار في الخدمة.

[إذهب](#) |  |

## تحديث بيانات الدخل

تحديث بيانات الدخل المسجلة.

عزيزي المستخدم،

ضماناً لاستلامك جميع الإشعارات المتعلقة بخدمات وزارة الإسكان، الرجاء تسجيل بيانات الاتصال الخاصة بك في "خدمة الإشعارات الحكومية (إشعارات)".

[رجوع](#) [تسجيل بيانات الاتصال](#)

اضغط هنا

## تحديث بيانات الدخل

تحديث بيانات الدخل المسجلة.

اضغط هنا لعرض التعليمات 

## بيانات مقدم الطلب

الرقم الشخصي : 880

الاسم : حسن عبدالهادي

## بيانات الدخل

+ إضافة بيانات الدخل

أدخل بيانات الدخل

إلغاء

مواصلة

اضغط هنا

إذهب

ابحث



## إضافة بيانات الدخل

## بيانات الدخل

صاحب الدخل : حسن عبدالهادي

نوع الدخل : -- اختر نوع الدخل --

\* قيمة الراتب الأساسي (د.ب):

## العلاوات

إضافة / حذف

قيمة العلاوة (د.ب)

نوع العلاوة

+

ارسال

إذهب | ابحث | 🔍

تحديث بيانات الدخل

تحديث بيانات الدخل المسجلة.

اضغط هنا لعرض التعليمات ⓘ

بيانات مقدم الطلب

الرقم الشخصي : 880

الاسم : حسن عبدالهادي

بيانات الدخل

نوع الدخل	قيمة الراتب الأساسي (د.ب)	العلاوات
قطاع حكومي	1200.000	

\* الملفات المطلوبة

بيانات المرفقات

اسم المرفق	وصف المرفق	إرفاق / تعديل
* كشف راتب مقدم الطلب	كشف راتب حديث مفصل مختوم من جهة العمل لا يتجاوز تاريخ اصداره شهراً واحداً من تاريخ تقديم الطلب	إرفاق

إرفاق المستندات المطلوبة

رجوع | إلغاء | مواصلة

اضغط هنا ←

إذهب  بحث 

## تحديث بيانات الدخل

تحديث بيانات الدخل المسجلة.



اضغط هنا لعرض التعليمات 



## بيانات مقدم الطلب

الرقم الشخصي : 8809

الاسم : حسن عبدالهادي



## بيانات الدخل

العلاوات	قيمة الراتب الأساسي (د.ب)	نوع الدخل
	1200.000	قطاع حكومي



## بيانات المرفقات

نوع المرفق	اسم المرفق
كشف راتب مقدم الطلب	certificate1.png

أقر بأن المعلومات المدخلة قد تم مراجعتها والتأكد من صحتها.\*

الموافقة على الإقرار

رجوع

إلغاء

إرسال

اضغط هنا

إذهب

ابحث 

## تحديث بيانات الدخل

تحديث بيانات الدخل المسجلة.

تم بنجاح!

تم إرسال طلب تحديث بيانات الدخل بنجاح.

القائمة

الدفع الإلكتروني 2

X

قنوات الخدمة 1



المنصة الوطنية  
(bahrain.bh)



مركز الاتصال الوطني  
(80008001)

## خدمة إلكترونية

تقديم طلب مزايا

وزارة الإسكان والتخطيط العمراني

## خدمة إلكترونية

تقديم طلب سكن

وزارة الإسكان والتخطيط العمراني

## خدمة إلكترونية

توقيع إقرار أفراد الأسرة (تقرير بنفت)

وزارة الإسكان والتخطيط العمراني

## خدمة إلكترونية

تقديم طلب تمويل تسهيل

وزارة الإسكان والتخطيط العمراني

## خدمة إلكترونية

تحديث بيانات الاتصال والحساب البنكي

وزارة الإسكان والتخطيط العمراني

## خدمة إلكترونية

خدمات بنك الإسكان

بنك الإسكان

## خدمة إلكترونية

الاستعلام عن حالة الطلبات الإسكانية

وزارة الإسكان والتخطيط العمراني

## خدمة إلكترونية

حساب قيمة التمويل

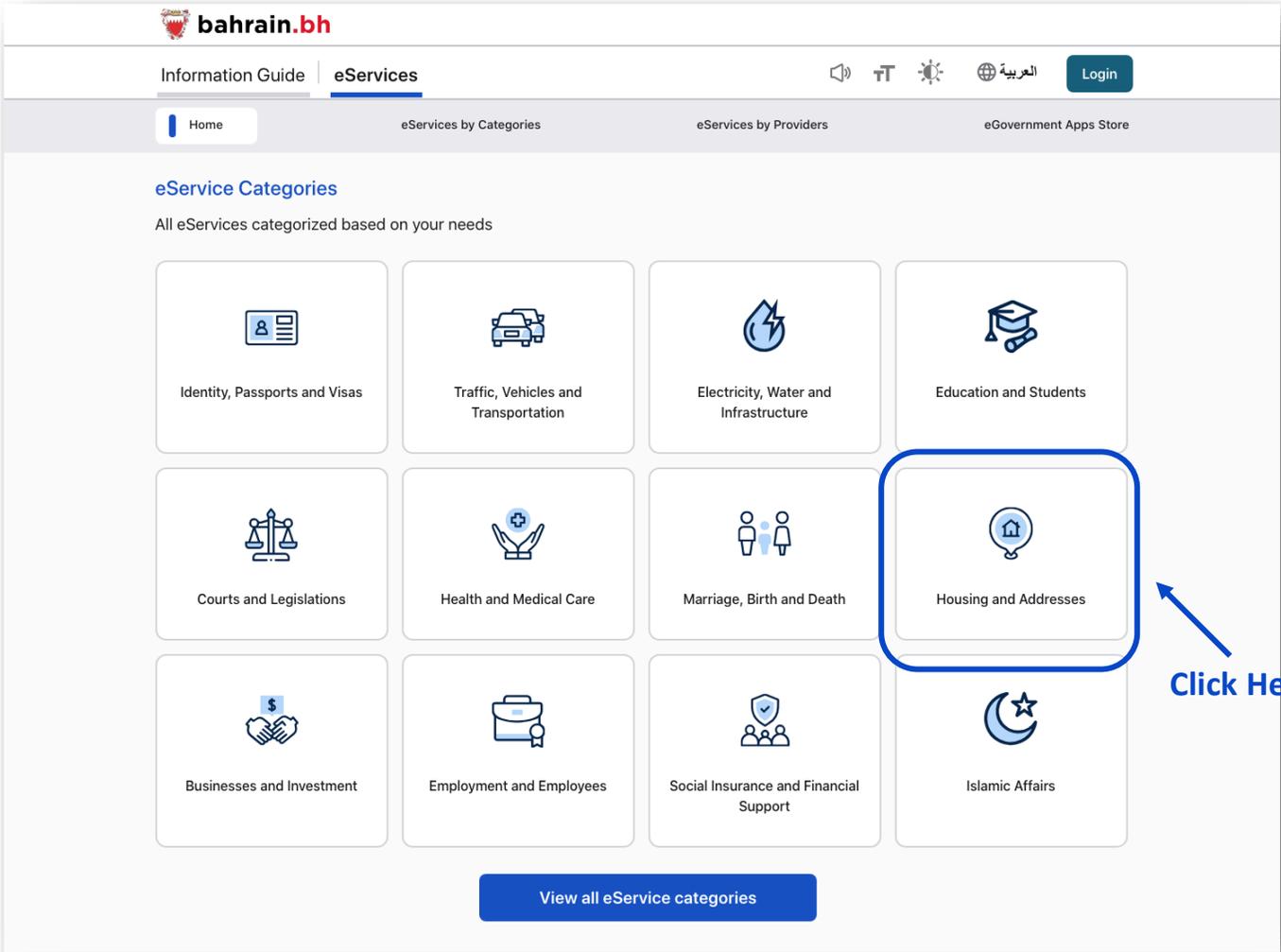
وزارة الإسكان والتخطيط العمراني

## خدمة إلكترونية

تقديم طلب تمويل ترميم

وزارة الإسكان والتخطيط العمراني

This service provided by provided by the Ministry of Housing and Urban Planning, provide citizens with the ability to update income details.



The user can access the service by clicking on the service name “Update Income Details”.

The screenshot shows the Government of Bahrain eServices portal. At the top left, there are logos for the 25th anniversary and the Government of Bahrain. On the top right, there is a language selector for Arabic and a 'Login' button. Below the header, there are navigation tabs: 'eServices Home', 'eServices by Categories' (which is selected), 'eServices by Providers', and 'eGovernment Apps Store'. The main content area is titled 'Housing' and lists 'Related eServices'. A grid of service cards is displayed, with the 'Update Income Details' card highlighted by a blue border and a blue arrow pointing to it from the text 'Click Here'.

eServices Home	eServices by Categories	eServices by Providers	eGovernment Apps Store
<b>Housing</b>			
Related eServices			
<b>eService</b> Apply for Housing Request Ministry of Housing and Urban Planning	<b>eService</b> Apply for Mazaya Request Ministry of Housing and Urban Planning		
<b>eService</b> Apply for "Tas'heel" Financing Request Ministry of Housing and Urban Planning	<b>eService</b> Sign Family Members Declaration (Benefit Report) Ministry of Housing and Urban Planning		
<b>eService</b> Update Income Details Ministry of Housing and Urban Planning	<b>eService</b> Contact & Bank Account Details Update Ministry of Housing and Urban Planning		

Click Here

The user should click "Use eService" to utilize the service.

The screenshot shows the 'Update Income Details' page on the Bahraini eServices portal. At the top left, there is a logo for the 25th anniversary of the Government of Bahrain. To the right, there is a language selector for 'العربية' (Arabic) and a 'Login' button. Below the header, there is a navigation menu with 'Information Guide' and 'eServices'. The 'eServices' section contains links for 'eServices Home', 'eServices by Categories', 'eServices by Providers', and 'eGovernment Apps Store'. The main content area displays the title 'eService Update Income Details' and the instruction 'Update registered income details.' A prominent blue button labeled 'Use eService' is highlighted with a blue border and a blue arrow pointing to it from the text 'Click Here'. Below this button is a white button with a blue bookmark icon and the text 'Add To Favourite'.

Click Here

## Ministry of Housing and Urban Planning Services

These services, provided by the Ministry of Housing and Urban Planning, provide citizens with the ability to obtain information on housing services and calculate the estimated financing value through the Information services. In addition, citizens can Apply for Housing Request, apply for Tas'heel Financing request, apply for Mazaya request, apply for Restoration request and Sign Family Members Declaration (Benefit Report). As well as the possibility of updating contact & bank account details or inquiring about the status of requests through the update and inquiry service.

### Informative Services

-  **Information About Housing Services**  
View information and requirements related to all housing services.
-  **Loan Calculator**  
Calculate the estimated financing value that can be obtained based on the value of the total income.

### Housing Services

-  **Apply for Housing Request**  
Apply for a new request to obtain a housing unit, land, or apartment ownership.
-  **Apply for Mazaya Request**  
Apply for Mazaya service, Mazaya (new category).
-  **Apply for "Tas'heel" Financing Request**  
Apply for Tas'heel – Aqari request, Tas'heel – Al Bait Al Oud or Tas'heel – Ta'awon.
-  **Apply for Restoration Financing**  
Apply for Restoration Financing through Eskan Bank.
-  **Sign Family Members Declaration (Benefit Report)**  
View the family members declaration and accept it to complete the applications process.

### Update and Inquiry Services

-  **Contact & Bank Account Details Update**  
View and update the contact details and the International Bank Account Number (IBAN).
-  **Update Income Details**  
Update registered income details.
-  **Request Status Enquiry**  
Enquire about the housing requests status.

[Click Here](#)

This service provided by provided by the Ministry of Housing and Urban Planning, provide citizens with the ability to update income details.

### Business Rules:

- The applicant is alive.
- The applicant is Bahraini.
- The applicant is registered in Government Notifications Service.
- The applicant must have a previously submitted application.

If the applicant is not registered in the Government Notifications Service, he must register first to proceed with the service.

Update Income Details

Update registered income details.

Dear User,

To ensure that you receive all notifications related to the Ministry of Housing's services, please register your contact information in the "Government Notices Service (Notifications)".

[Back](#) [Register contact information](#) [Click Here](#)

### Update Income Details

Search  Go

Update registered income details.

**i** Click here for Instructions

#### Applicant Details

Personal Number : 880

Name : HASAN ABDULHADI

#### Income Details

**+** Add Income Details

Add Income Details

Cancel **Continue**

Click Here

Add Income Details

**Income Details**

Income Holder : HASAN ABDULHADI A

\* Income Type: --Select Income Type --

\* Basic Salary Amount (BD):

**Allowances**

Allowance Type	Allowance Amount (BD)	Add / Delete
-- Select --		+

Submit

Update Income Details

Search Go

Update registered income details.

[Click here for Instructions](#)

Applicant Details

Personal Number : 880909773  
Name : HASAN ABDULHADI AHMED HABIB ALI ALBUTI

Income Details

Income Type	Basic Salary Amount (BD)	Allowances
Governmental sector	1200.000	

\* indicates the required documents.

Attachments Details

Document Name	Document Description	Attach / Edit
* Salary slip for the applicant	Recent detailed salary certificate/slip stamped by the employer, provided the date of its issuance does not exceed one month prior to the date of application	<a href="#">Attach</a>

Attach Documents

Back Cancel Continue

Click Here

Update Income Details

Search [Go]

Update registered income details.

[Click here for Instructions](#)

Applicant Details

Personal Number : 880909773  
Name : HASAN ABDULHADI AHMED HABIB ALI ALBUTI

Income Details

Income Type	Basic Salary Amount (BD)	Allowances
Governmental sector	1200.000	

Attachments Details

Document Name	Document Type
certificate1.png	Salary slip for the applicant

I acknowledge that the information entered has been reviewed and validated.\*

Accept Disclaimer

Back Cancel **Submit** Click Here

## Update Income Details

Update registered income details.

**Success!**

Your request has been sent successfully.

[Menu](#)

1 Service Channels

Bahrain Portal  
(bahrain.bh) 

National Contact Center  
(80008001) 

2 Electronic Payment



**eService****Apply for Housing Request**

Ministry of Housing and Urban Planning

**eService****Apply for Mazaya Request**

Ministry of Housing and Urban Planning

**eService****Apply for "Tas'heel" Financing Request**

Ministry of Housing and Urban Planning

**eService****Sign Family Members Declaration (Benefit Report)**

Ministry of Housing and Urban Planning

**eService****Eskan Bank Services**

Eskan Bank

**eService****Contact & Bank Account Details Update**

Ministry of Housing and Urban Planning

**eService****Loan Calculator**

Ministry of Housing and Urban Planning

**eService****Request Status Enquiry for Housing Requests**

Ministry of Housing and Urban Planning

**eService****Apply for Restoration Financing**

Ministry of Housing and Urban Planning



هَيْئَةُ الْمَعْلُومَاتِ وَالْحُكُومَةِ الْإِلِكْتْرُونِيَّةِ

Information & eGovernment  
Authority

" نرتقي بالبحرين إلى مستويات أعلى "

"ADVANCING BAHRAIN TO NEW HEIGHTS"

شكراً لكم

**Thank You**